

Contenido en la Caja

- 4 Cintos
- 4 Seguros de ajuste (tipo "J")
- 4 Tornillos 1/4" x 2-1/2" con sus respectivas rondanas de 1/4"
- 2 Tornillos 3/8" x 3" con sus rondanas y tuercas
- 2 Quick Caps™

Herramienta Requerida para la Instalacion

- Un dado o llave de 3/8" para para asegurar los cintos a la pared
- Una llave 9/16" para ajustar los seguros de ajuste sobre los cintos (como opcion puede usar un taladro con broca de 1/8") Oloren-dam qui debis acestoris dolore nemporit qui sae. Neque

Cuidado:

Las cubiertas de las paredes pueden esconder cables de electricidad o tuberías de agua. Las cuales pueden causar serios daños físicos o materiales si se rompen o hay contacto con ellos al instalar los tornillos. Si usted no esta seguro de que esta paredes estan libres de dichos elementos recomendamos que busque ayuda profesional para la instalacion de este producto.

Siempre use lentes y guantes al instalar este producto.

Cuidado:

Los cintos estan bajo tension. Utilize sentido comun al deshatarlos

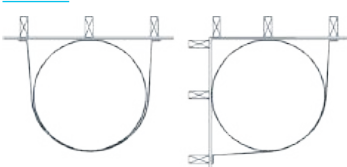
Revise su calentador de agua si este no es una unidad de cero de tolerancia (como se especifica en la placa de propiedades) vea las instrucciones dentro de la caja para crear un bloque de espacio requerido.

Instrucciones Cuidado

Paso 1

Seleccione el lugar adecuado para la instalacion de el calentador de agua. El lugar mas indicado para instalar el calentador es directamente en frente de un barrote de la pared 2" x 4" como se indica en la ilustracion.

Figura A

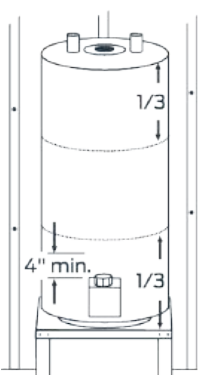


Paso 2

Los cintos deben ser instalados a una tercera parte de el calentador en la parte superior e inferior de el calentador como se muestra en el dibujo teniendo especial cuidado en dejar el cinto de la parte inferior 4" pulgadas por encima de los controles de el calentador.

Marque los barros 2" x 4" a los costados de el calentador de Agua donde seran instalados los cintos. Puede hacer hoyos con el taladro antes de la instalacion se asi lo desea.

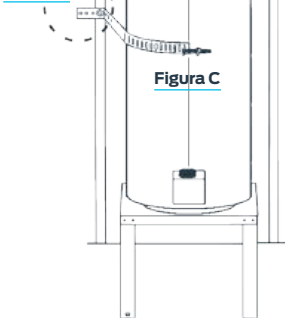
Figura B



Paso 3

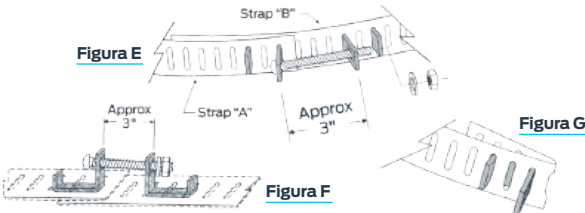
Tome un cinto e inserte un seguro de ajuste (tipo J) como se muestra en la figura E. Asegure el cinto a la pared con un tornillo 1/4" x 2-1/2" como lo muestra la figura D tratando de que el seguro de ajuste quede a la mitad de el calentador donde se unira a el otro cinto que sera instalado en el lado opuesto de el calentador de agua siguiendo la misma tecnica.

Figura D



Paso 4

Una vez instalados los dos cintos ya sean superiores o inferiores. Inserte los seguros de ajuste en las ranuras de los extremos de los dos cintos como se muestra en el dibujo F. Procurando que los dos extremos de los cintos con sus respectivos seguros queden al centro de el calentador de agua. Donde deberan asegurarse con el tornillo de 3/8" x 3" (con sus tuercas y rondanas).



Paso 5

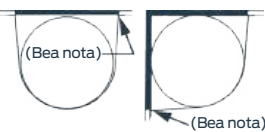
Repita el mismo proceso para la instalacion de el segundo par de cintos, usando los mismos hollos y ranuras de la primera instalacion. Si es necesario, corte las puntas de los cintos en la pared, alinie y presione la tapa de seguridad sobre los seguros de a juste.

Instalacion Terminada

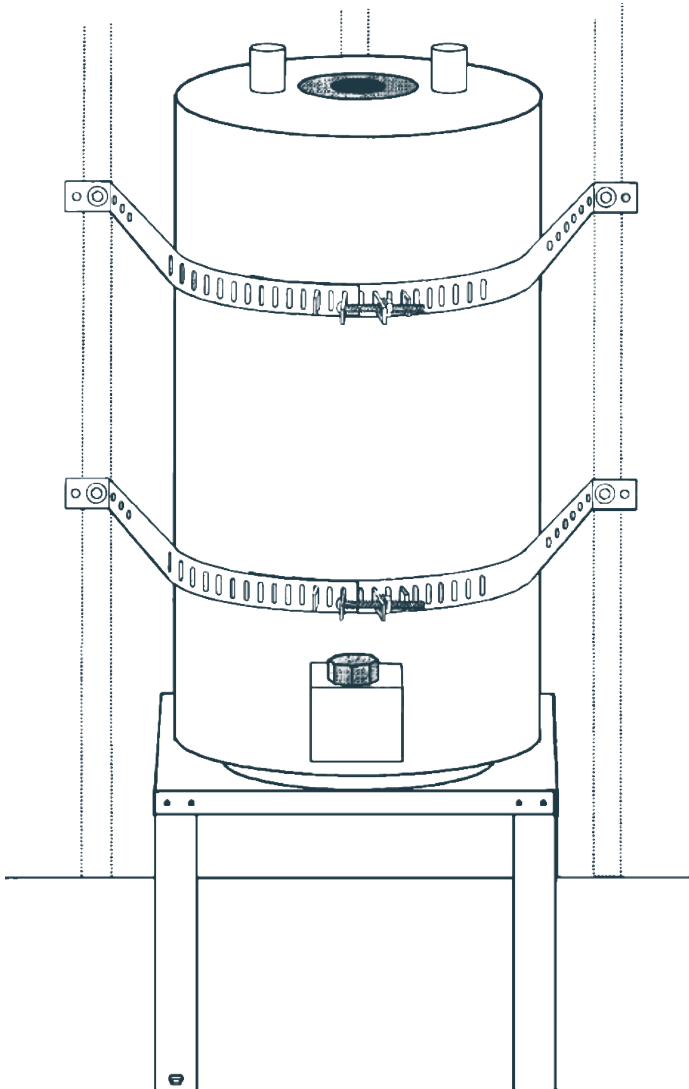
Aprobado por DSA

Si un espacio del (una pulgada) es requerido en medio de la pared y el calentador de agua, instale o construlla uno separador de pared c erca de cada cinto de seguridad que sea aceptable material (e.g., recistente al fuego pared seca o metal formado).

**Nota: Los chilillos NO DEVEN traspasar el separador de pared.**



Quick Strap®  
Water Heater Restraints



Box Contents

- 4 Straps
- 4 J-Clips
- 4 Lag bolts 1/4" x 2-1/2" self-drilling with 1/4" washers
- 2 3/8" Bolts, washers, nuts
- 2 Quick Caps™ (Deluxe model only)

Tools Needed

- 3/8" Socket or wrench for tightening at wall
- 9/16" Wrench for tightening strap and J-Clips
- Optional: Drill with 1/8" drill bit

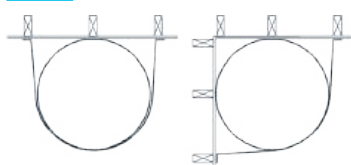
Instruction Guide

Step 1

Select location for water heater.

The best place to locate your water heater is directly in front of a 2" x 4" wall stud (see Figure A).

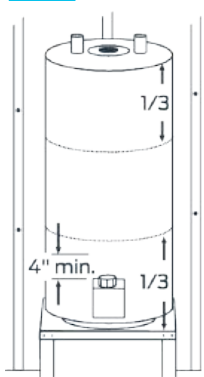
Figure A



Step 2

The straps must be installed in the upper and lower 1/3 of the water heater. The lower strap must be at least 4" above the water heater's control (see Figure B).

Figure B



**Mark the wall studs** on both sides of the water heater where you will install the straps. Drill 1/8" pilot holes if desired.

Step 3

Select one strap. Install one J-Clip per Figure E (Strap "A"). Hold strap "A" so that the J-Clip is in the approximate center of the water heater. See Figure C. Select a mounting hole that best aligns with the pilot mark on the stud; secure the end of the strap to the stud with a 1/4" x 2-1/2" lag bolt and washer (see Figure D).

Figure D

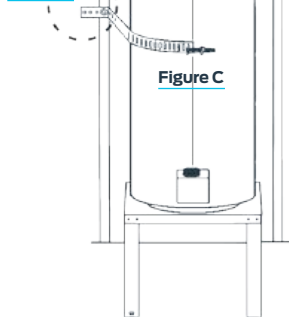


Figure C

Caution:

Wall coverings may conceal electrical wiring or pipes, which may cause damage or serious injury if punctured by drills or fasteners. Unless you are confident that there will be no interference from such obstacles, we recommend that you seek qualified help when installing this product.

Installer:

**Wear gloves & protective eyewear when installing this product.**

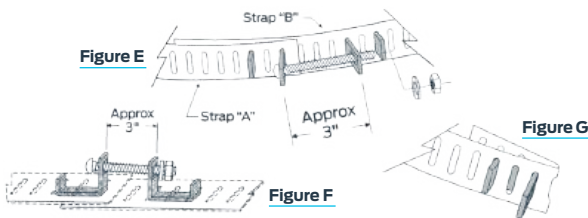
Caution:

Strap coil is under tension.

Step 4

Install strap "B" (see Figure E) on the opposite side of the heater; select a mounting hole which allows a few inches of strap "B" to pass behind Strap "A", and secure Strap "B" to the wall. Insert a J-Clip into the slots of Strap "B". The longer side of the J-Clip must be towards the end of the strap, so that it is approximately 3" from the J-Clip on Strap "A", when the two J-Clips are pulled together snugly (see Figure F). Hint: If Strap "A" is too long, simply re-position the J-Clip then bend the strap behind the J-Clip as shown in Figure G.

Secure the two J-Clips together with 3/8" carriage bolt, nut and washer, and tighten.



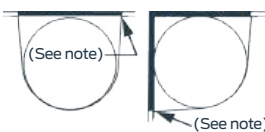
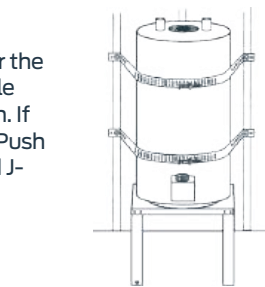
Step 5

Repeat the entire installation process for the second pair of straps using the same hole and slot positions as the first installation. If necessary, trim strap ends at the wall. (Push on Quick Caps™ over carriage bolts and J-Clips - Deluxe model only).

Installation Complete

DSA Approved  
If 1" clearance is required between the water heater and the wall, install or construct a spacer near each strap using acceptable materials (e.g., fire resistant drywall, formed metal).

**Note: Lag bolts MUST NOT go thru spacer.**



Contenu

- 4 Courroies
- 4 Attaches de type J
- 4 Vis auto-perçantes de 1/4" x 2-1/2" et rondelles de 1/4"
- 2 Boulons de 3/8", rondelles et écrous
- 2 Cache de sécurité, « Quick Cap »

Outils nécessaires

- Clé à écrous de 3/8" pour resserrer au mur
- Clé à écrous de 9/16" pour resserrer à fond les courroies et les attaches J
- En option : perceuse de 1/8"

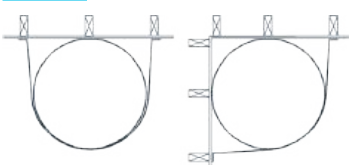
Instructions: Français

Etape 1

Choisissez l'emplacement du chauffe-eau.

L'emplacement idéal pour votre chauffe-eau est contre un mur en face d'une tournoise (Voir schéma A).

Schéma A

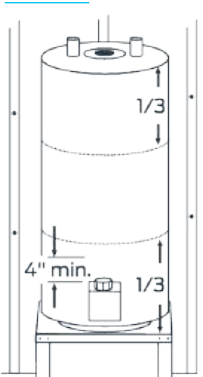


Etape 2

Les courroies doivent être fixées entre les surface 1/3 du haut et 1/3 du bas du chauffe-eau. La courroie du bas doit être placée à une distance de 4 pouces ou plus de boîtier de commande (Voir schéma B).

Faites des repères sur le tournisse de chaque côté de chauffe-eau à l'endroit où les courroies doivent être fixées. Pré-percer des trous de 1/8 pouces si vous le desirer.

Schéma B



Etape 3

Prenez une courroie et une attache de type J. Assemblez l'attache J dans la courroie comme indiqué sur le schème E ( « Lanière A » ). Maintenez la courroie de manière à ce que l'attache J se trouve approximativement au milieu du chauffe-eau (Voir schéma C). Choisissez le trou de réglage qui correspond au plus près au repère sur le mur. Piquez l'extrémité opposée de la courroie au mur avec une vis de 1/4" x 2-1/2" et une rondelle de 1/4" (Voir schéma D).

Schéma D

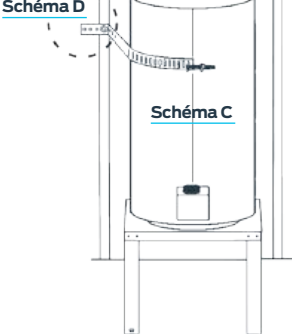


Schéma C

Attention:

Il peut y avoir de nombreux fils électriques et/ou tuyaux dans les murs. Faites attention à ne pas les percer ou les endommager sous peine de grave danger/blessures. En cas de doute, nous vous conseillons vivement de faire appel à une aide professionnelle qualifiée.

A l'attention de l'installateur:

**Protégez vous : mettez des gants et des lunettes de protection lorsque vous installez ce produit.**

Attention:

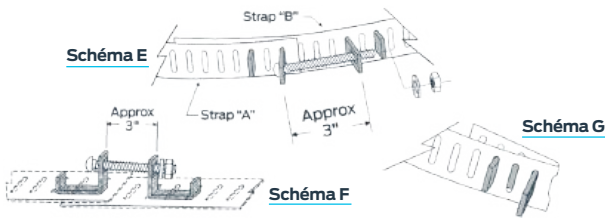
Quand vous ouvrez le paquet, les courroies sont enroulées très serrées et pourraient se détendre dangereusement.

Vérifiez le chauffe-eau. Si le chauffe-eau n'a pas la caractéristique « zero clearance », référez-vous aux instructions à l'intérieur de l'emballage pour construire un support adéquat.

Etape 4

De l'autre côté du chauffe-eau, fixez une courroie au mur, ( « Lanière B » ), au même niveau que la première courroie de manière à ce que la première courroie chevauche la seconde courroie sur quelques pouces (Voir schéma E). Insérez une attache J dans les fentes de la seconde courroie, le côté le plus long de l'attache doit se trouver vers l'extrémité de la courroie et à approximativement 3" de l'attache J assemblée sur la première courroie, lorsque les courroies sont tendues (Voir schéma F). Remarque: si la première courroie ( « Lanière A » ) est trop longue, il suffit de retirer l'attache J et de la réemboîter à la bonne hauteur, puis de replier la courroie comme indiqué sur le schéma G.

Fixez les deux attaches J ensemble grâce au boulon de 3/8". Vissez l'écrou et la rondelle et serrez à fond.



Etape 5

Recommencez l'opération avec les courroies du bas. Employer les même position (trous et fentes) comme pour les courroies du haut. Coupez l'extrémité des courroies, si nécessaire. Emboîtez les caches Quick Caps par dessus les boulons et les attaches J.

Installation Terminée

Si le chauffe-eau n'est pas de type "zero-clearance", une isolation d'une épaisseur de 1" minimum peut-être nécessaire entre le mur et le chauffe-eau. Construisez ou installez une plaque protégeant le mur en utilisant un matériau adéquat (par exemple une plaque anti-feu, un métal adapté) près de chaque courroie. **Remarque: les vis auto-perçantes ne doivent EN AUCUN CAS traverser la plaque de protection.**

